

EXTERNO (Para distribución general)
AU 424/94

1 de diciembre de 1994

Índice AI: EUR 50/13/94/s
Distr: AU/SC

Temor de ejecución inminente

UCRANIA: Zaur Safar ogly ZILFUGAROV (???? ????? ???? ??????????? en ruso)
26 años y Danilo Aleksandrovich KRASNOV (?????? ???????????????
????????), 23 años

=====
Amnistía Internacional teme que Zaur Safar ogly Zilfugarov y Danilo Aleksandrovich Krasnov serán ejecutados próximamente si la Comisión Presidencial de Clemencia de Ucrania no recomienda al presidente de Ucrania que ejerza su autoridad constitucional de conmutar las penas de muerte.

Zaur Zilfugarov y Danilo Krasnov fueron condenados a muerte por asesinato por el Tribunal Regional de Crimea en Yalta en sesión del 17 de febrero de 1994. El 24 de noviembre de 1994, el Tribunal Supremo desestimó los recursos contra sus condenas. Al parecer, el Tribunal Supremo sólo tardó 20 minutos en rechazar el recurso. La petición de clemencia presentada automáticamente al presidente de Ucrania está pendiente en la Comisión Presidencial de Clemencia.

Amnistía Internacional cree que hace bastantes meses desde la última reunión de la Comisión de Clemencia. Una fuente fiable ha confirmado que la Comisión se reunirá próximamente y examinará las peticiones pendientes de los presos condenados a muerte. La fuente también ha informado que la mayoría de los miembros de la Comisión apoya la pena de muerte, y que el presidente de Ucrania siempre ha seguido las recomendaciones de la Comisión.

Zaur Zilfugarov, cuya familia llegó a la Unión Soviética en calidad de refugiados de Irán en 1946, es de origen étnico azerí. Tanto él como Danilo Kranov son ciudadanos rusos y viven en Moscú. En septiembre de 1992, fueron a Yalta, en la República de Crimea para unos negocios. Se ha denunciado que la causa contra ellos fue un montaje y que un tercer hombre, que fue condenado a 12 años de cárcel, cometió el asesinato mientras estaba borracho. Zaur Zilfugarov y Danilo Krasnov afirman que sus confesiones fueron obtenidas mediante coacción y que los testigos fueron presionados para que declararan contra ellos.

ACCIONES RECOMENDADAS: Envíen telegramas, fax, télex, cartas urgentes y por vía aérea, en ruso, inglés o en el propio idioma del remitente:

- instando a que la Comisión de Clemencia recomiende al presidente Kuchma que conceda clemencia a Zaur Zilfugarov y Danilo Krasnov y que conmute sus penas de muerte;

- instando a la Comisión de Clemencia a que recomiende al presidente Kuchma que conmute el resto de las penas de muerte;

LLAMAMIENTOS A:

Presidente de la Comisión Presidencial de Clemencia

Ucrania

252601 Kiev

ul. Bankovaya, 7

Apparat Prezidenta Ukrainy

Kommissiya po voprosam pomilovaniya pri Prezidente

Predsedatelyu

Telegramas: Ucrania, 252601 Kiev, ul. Bankovaya, Kommissiya pomilovaniya

Fax: +7 044 291 61 61

Tratamiento: Dear Chairman/Señor presidente

COPIAS A:Presidente de Ucrania, Leonid Kuchma

Ucrania
252601 Kiev
ul. Bankovaya, 7
Prezidentu Ukrainy Kuchma L.
Fax: +7 044 291 61 61

Jefe del Departamento de Cuestiones de Ciudadanía y Clemencia de la Presidencia, P.A. Andreychenko

Ucrania
252220 Kiev
ul. Bankovaya, 11
Otdel po voprosam grazhdanstva i pomilovaniya
pri administratsii Prezidenta Ukrainy
Zaveduyushchemu otделom Andreychenko P.A.
Fax: +7 044 291 61 61

Presidente del Tribunal Supremo, Heorhiy Butenko

Ucrania
252601 Kiev 24 GSP
ul. M. Grushevskogo
Verkhovny Sud Ukrainy
Predsedatelyu Butenko H.

Ministro de Asuntos Exteriores de Ucrania, Hennady Udovenko

Ucrania
252501 Kiev 24
ul. Karla Liebknecht, 15/1
Ministerstvo inostrannykh del Ukrainy
Ministru Udovenko H.
Fax: +7 044 226 31 69

y a la representación diplomática de Ucrania acreditada en el país del remitente.

ENVÍEN LOS LLAMAMIENTOS INMEDIATAMENTE. Consulten con el Secretariado Internacional o con la oficina de la Sección si los envían después del 12 de enero de 1995.